

# *Ts'eppiyna xənevur*

*Ek'na gade*                            3-11

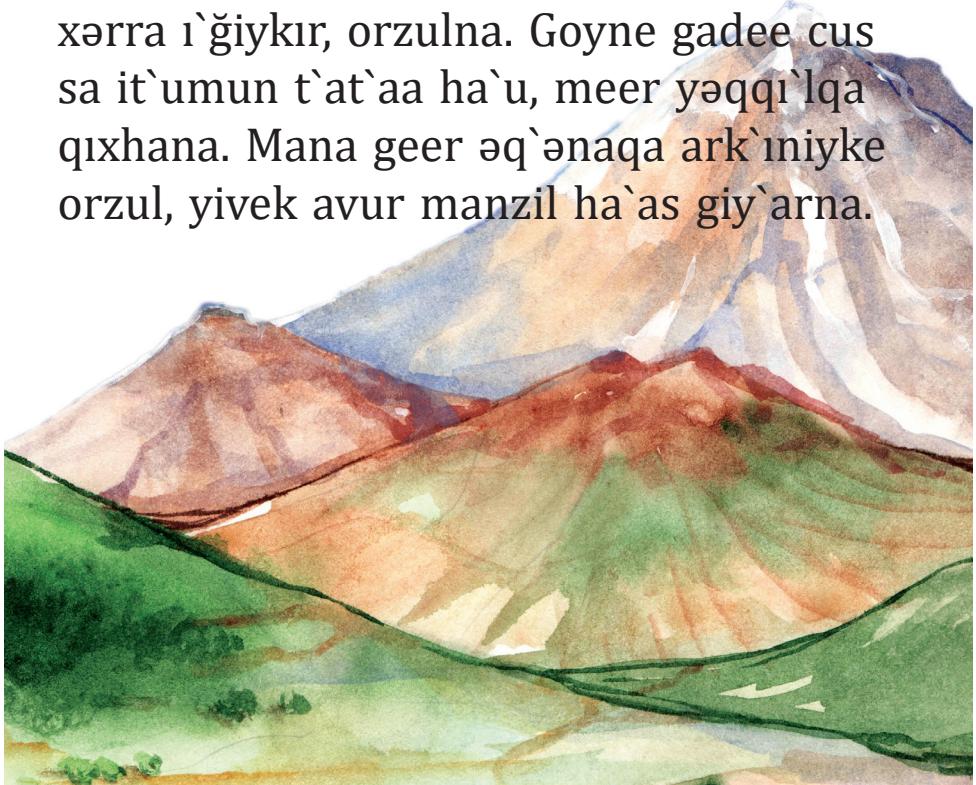
*Ts'eppiyna xənevur*                    12-31

*Kinni Yunutna mexxa*    32-47



# *Ek'na gade*

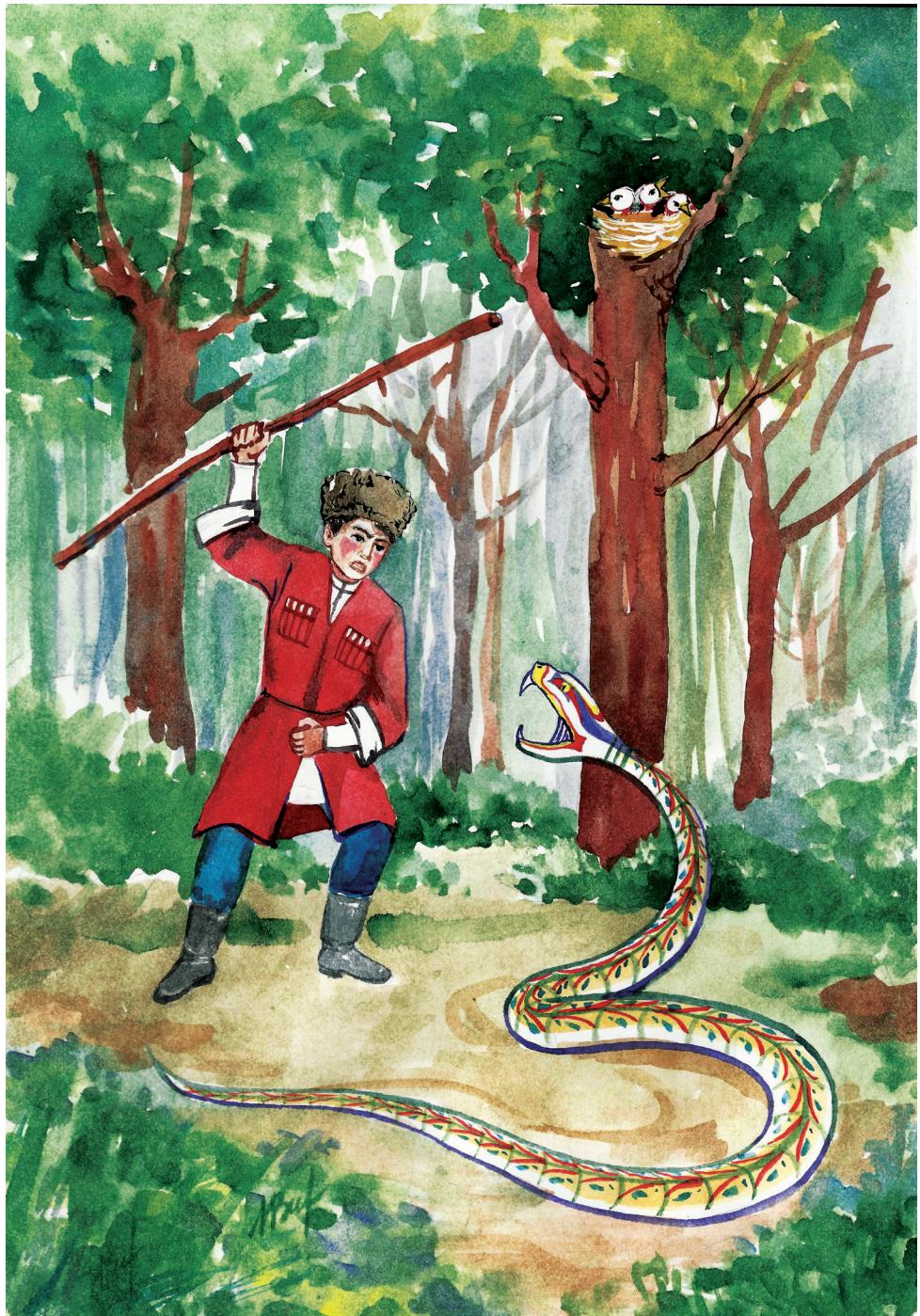
Sa vornaniy, sa deşdaniy. Sa gade  
vornaniy. Sa yiğil mana gade hayk`anna  
ç`alageeqqa. Ç`alaga mana xilice iykiriyle  
qiyğa, g`eherxhuna. Man axtın, miç`axın  
ç`alag ixha. Yəq tabal haa`asva mana  
xərra i`ğiykir, orzulna. Goyne gadee cus  
sa it`umun t`at`aa ha`u, meer yəqqi`lqa  
qıxhana. Mana geer əq`ənaqa ark`ınıyke  
orzul, yivek avur manzil ha`as giy`arna.





Sayir ilyakkasse sa xənni yivelqa xəbna  
xoçe vob əlqəə. Mani yivelid şit`yavernan  
şit`eyn akvaa vod ixha. Şit`yaveesik`le  
xoçe g`avciys:

– Kumag he`e, kumag he`eva – həraybı  
ha`a gidgil. Nimeen həraybı he`eeyid,  
kumagıs qööna deşiy. Xoçemee ghal  
aaqı, mizib qıgavhu, habağa akvaas deles  
qooxheyiy.



Gade geer qərq`ı`neyir, şit`yaveeşilqa  
rəhi`m qabı. Vucee ha`uyn t`at`aa alyat`u,  
alik`ara`u, xoçeys it`umda i`xı`yxən. Xoçe  
yiveyle g`a`ayipxhı, gadelqa aahana.

Xoçe k`ıxhxhena, xılıyna, gucnana kar  
vuxha. Gade xoçeyka xilice səyxı`yle  
qiyma, g`amexhena.

Xoçeyn çuru şit`yaveeşis oxhan ha`u,  
vucur orzul, yiveyk avur nik`eeqa  
ayk`anna.

Sayib it`umna mıts aa`a gibğıl. Həyvanar qətq`ı`n akvaabişeeqa heetxu, xənebı g`ideci gidğıl. Yicmee şit`yaveeşina yed ç`ak`ın xılıbı ilvoyxhar akveeqa qöö ooxhub.

Gade g`aciys, xəbna q`ı`ğ g`avkku:

– İnsan! İnsan! Gik`asda!

– Yed! Yed! – şit`yaver geşsi gidğıl. Mani insane şalqa vüqqəna xoçe givk`u, vucub şas ooxhan hav`u.

Hamanke mana şit` ç`iyelqa givxu, gade mık`a qimexheceva, ittun nyak` he`ecenva, ooqa çin xılı adaççe.





Ek`na gade miç`er nik`ike muğur qıxhays,  
oo`ad şit`eyn xədİN xılı g`acu, geşsi girgil.

Şit`eyn eyhen:

- Qi`məyq`ən, ğu yızın şit`yaver  
g`attixhana`u. Həşde zı vas, yiğni yik`es  
hicooyiy ıkkan ha`asın.

Gadee eyhen:

- Zı xaaqa qıkke.  
- Manke gyu`re yizdi yı`q`əl, gardanık  
ittumra at`iq`ne.

Şit` xəəqə gadeyka alivxu, qıkkı gade  
xaani daxalqa g`e`eşsena.

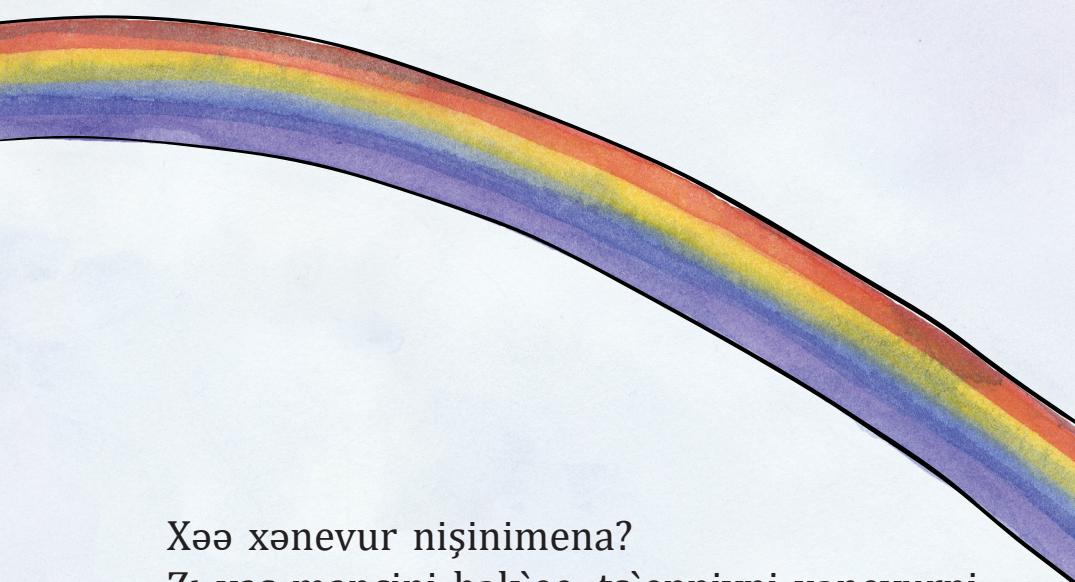
- Hammaşe həşdiyna xhinne axveva  
uvhu - şit`, alivxu avayk`anna.



## *Ts`eppiyna xənevur*

Haama, bıkırni ülcümna gyoğiy vod gyoğa.  
Ğunad g`ulençe ilyakki ah gixooli.  
– Hayin gyoğiy misanexan ç`əvxes?  
Vak`le ats`an yivariy t`et`bi alyadiynimee,  
şagav hixharasdimee, gyoğiyid ıkkın vodun.  
Hale yızıd ıkkanan.

Ts`eddiys, ç`iye qimiyğarceva, q`öesid,  
xizakbişikva hittibghın, yizbişikva  
hivaagvasdimee. Verığ dyunyeys işığıy  
güməlla hivoynimee vukkan vobna. Vazib  
xəmde miç`axda dexhaynimee vukkan...



Xəə xənevur nişinimena?  
Zı vas mançını hək`ee, ts`eppiyni xənevurni  
hək`ee, yişon ha`as.  
Xətta senbına hiqa, dyunyee məxbına  
havaaniy vooxhena, bıkırni sen gyoğiyina  
t`yank` vooxhena deşdiy.  
Miç`ed eyxheni çiycin, ç`alagbı qeqqvas hassır  
deş.  
İnsanar mani vaxtal Allahıl k`ırı gidyaqanbı  
vuxha (yiqlumul Allahık`le Ghinişvad eyhen).  
Manbişika xetta six, paxılıyyvalla, sana-  
sang`uka yugba devxayiy, gyapt`iy ixha. Allah  
manbı ipxhiniyle peşmanxhana. Manbı gırgıba  
gyapt`asdimee dyunye xhinən alyat`aa`as –  
uvhu.



Ç`iyel manbişik idyakarna sa insan vor ooxhur. Mang`un do Nüh ixha. Mana qorkura yeşemişexhe, Allahılqa k`ırı gyaqqa ixha. Allahık`le man g`acu, Nüh huvaces ıkkıykın. Nühulqa Allahile sa xedin gamı he`eva amır qabı. Gamı nyəxdun, nimeegan ixheskay başda ha`una.

Nüh gamı alya`a giygalna. Mang`us cuni duxbişeniy kumag ha`a. Manbişdi hiqiy-allá - xənni manzilik damayıy deryah deşdiy. Mani torpaxbişil yeşemişooxheni insanaaşık`le məxdun ç`ak`ın gamıbı g`acu deşdiy. Manbişik`le xurun gamıbid g`acu deşdiy.

Nühuk`led, cuni duxbişik`led cəmə`ətin eyhen cuvabbı ək`eleeqa qidyayleyiy.

- Ay, Nüh! Hicone qadı q`əsvale yiğni ək`eleeqa?

- Man yiğin gamı ç`iyel iykarasınne?  
Ək`el deşda! Mançile vas xav alya`uy dişee yugda?

İnəxdun kalmabı Nühus pisda qadeeyid,  
ats`ançile axu deş. Nüh Allahılqar inanmışxha,  
culqad k`ırı gyaqqıyn. Nühee man gamı xilice vaxtna alya`u. Gamı bıkırxhayn.





Allahee Nühus dyunyeylni həyvanaşını  
harinçike q`öble alyapt`as məsləhət g`avcu.  
Gırgını surabişilee Nühune gameeqa həyvanar  
qöö gidgil. Devabı, balkanar, vəq`əbı,  
canavarar, çaq`alar sana-sançık sidet`u  
gameeqa qaylenbi.

Mani cəmə`ətik`le həyvanar gameeqa qöö  
g`acu matepxha avxu.

– Voo, nimee xəbna syoyiy!

İlyaake, q`öble süva, k`ane g`i`ye.  
Sana-sançikid qet`a deş, man sa i`brat  
vod! Həyvanarıd, Nühuna xizanıb gameeqa  
sabimee, gamıyn akka Allahe it`um ha`an.

İnsanar gamıyni k`ane sık`ılba ilyobzuriyle  
qıyǵa, Nühni yi`q`əle yişon haa`a-haa`a conı  
xaybişeeqa apk`ınıynsı.

- Ək`eldeşda q`əsda! Dyunye hı`ğətkiriy  
ək`eleeqa açcu! Xhyan kara qales deş! Nyaane  
manimeen xhyan vodun?



- Şok'le g`ayxhinne mang`ve eyhenbi? Allah qəllamışexhi vor şolqa! Mang`us şake hicone?  
Mana xəə, şı ciyel vobunbi.





Xəm qooxhena. Sayid curayncad ses qöö  
gidgil. Man gyoğiyni t`yank`bişin daxalqa  
ilyosSEN ses ixha. Ts`ettiyn gyoğiy gyoğa  
gidgil. Man gyoğiy hək`eda it`umeexhen.  
İt`umna mits aa`a, ts`ayilpan i`xi`yxə giyğalan.  
Xhyan geed qıxhaylette, xaybı xhinek avud  
axva gidgil.

İnsanaşıka Nühulqa k`ırı gidyaqqıva  
paşmanepxhaynbıb vuxhaynbı. Man gecda  
ixha. Xhyan haled ooqa əlqəə ixha. Sayid  
gamı ciyeyle i`giykir, xhineni aq`val əə gidgil.



Yoqts`al yiğna, yoqts`al xəmna gyoğiy gyoğu.  
Nühuna xizaniy, həyvanar sa senile hexxada  
game axvanbı.

Yiğbişdi sa yiğil xhyan k`ıl qexhemee  
gamı sa suvani vuk`lel ilyoyzaran. Nühee  
sa qən g`ookkana, vodee mançisse xhyan  
ts`its`axhayn ciga t`abal ha`as əxəs?

Qən alivxu sahavule sapk`ıl qavaylena.



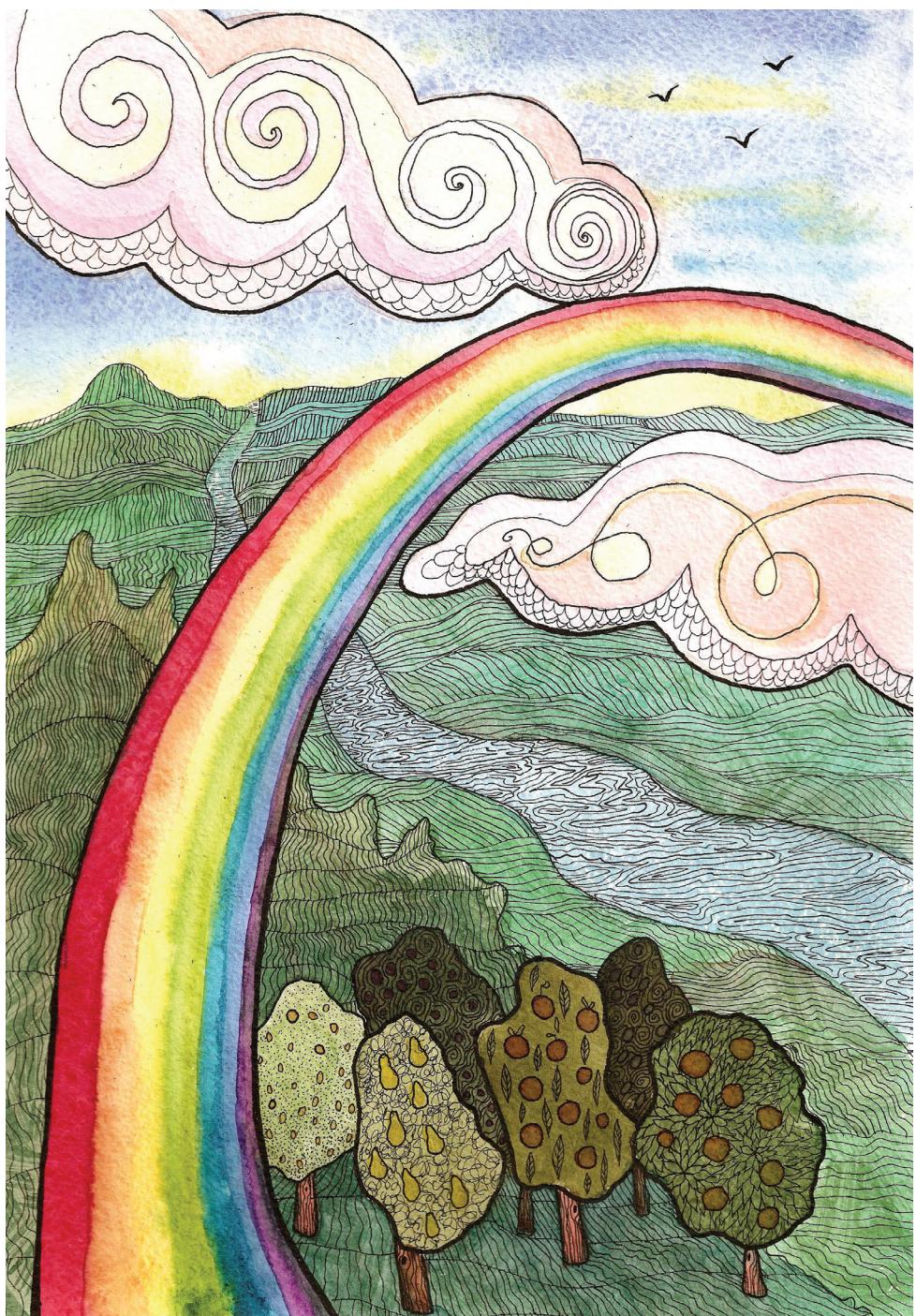
Sabara vaxtile Nühee qı`nerke g`avku. Manab delesseğana qeqquyn ciga deşva sapk`ıl qavaylena.

Nühee qı`nerke sayib g`ookkana. Hina qı`nerke sapk`ıl qabıyng`a, gameedin həyvanarıd, insanarık şadebaxhenbı.

Nya`as, ats`anne? Savk`uynı qı`nerkeyn k`uxhee zeytunna xhinakna t`ele avqu vuxha. Man “gamiyni delesvalee qeqquyn çiye, yivar vodva” eyhen ixha!

İnsanaaşısız, həyvanaaşısız gameenç qıgeeç`es geedniy ıkkan. Senniy ixha manbişik`le ç`iye g`idecen!

Vaxt qabımee gırğınbı gamenç gebaç`eenbı. Manbişdi ögiyl micagın, badalxhayn ç`iye ixha.



Nüh cuni xizanıkva gameençe qıgeç`uyng`a, manbişik`le xəə`əd curayncad kar g`acu. Mana xənevur vuxha, g`ookvana, xətta rangbınana, hits`aagharna.

Manke Allahee Nühuk`leyiy cuni xizanık`le uvhoyn:

- Zas şos xayir-dü`ə haa`as vukkan. Dyunye gyats`e`e, gudmişivxhe. Zı həyvanaaşına, baluğaaşına, şit`yaasda xəbvalla şosqa qoole. Şunad pisin hima`a. Zı sayid məxdun xədlin xhyan ç`iyelqa g`axiles deş.

Xənevuruqa ilekke. Mana nimeecab micagbayiy! Həşde vak`le ats`axhe, mana Allahna insanaaşılqana, həyvanaaşılqana, dyunyelqana rəhi`m vobna.

Nühee vuc Allahee g`attixhan ha`uva Allahıs  
şukur hav`u, q`urbanbı gyat`u.

Allahee Nühee bınahbı hidya`uva, culqa k`ırı  
gyaqqıva mana g`attixhan ha`una.

Allahee vuc ıkkananbı gırgınbı huvaacenbı!





# *Kınnı Yunutna mexxva*

K`ının Yunut k`ılda ixheeyid ek`inniy vod.

Sayəqqee Yunutni yedee eyhen:

– G`inya vaz bıkırooxhena xəm işığnana vixhes. K`ının Yunut, vasscad aragışka hatk`ın exhaliys oxhanas baluğar alles əxəsınbına?

– Ho`o, əxəsınbı, – uvhu K`inni Yunutun.

Zı şos həməxdun baluğar aqqas, məxtunbı şu mısacad otxhun ixhes deş.

K`ının Yunut k`ılda ixheeyid, ek`inniy vod.

Xəmde işığnana xəbna vaz ilqevç`u.

*Man məxüd şaddaniy,  
Geed xoşbaxtdaniy!  
İlekke, man nəxdunniy!  
Ç`alageeqa hatk`ın  
Sayreda hatk`ın,  
I`mree ts`etta hatk`ın!  
Ts`etta man gehgerika.  
Qiyğa sık`ılda zarada.  
Qiyğad g`adayxhvaniy əə.*

Sık`inni vaxtake K`ının Yunut miç`axni, lap  
miç`axni ç`alageeqa eç`en.  
Maa`ad manzil ha`a Q`əsın Nyaganis g`alitxhu  
ıxha.  
K`ının Yunut yed dena ç`alaga iykar g`aciys,  
man matxhayn.

- Nyaqane ğu i`qqə? - Q`əsdi Nyaganise  
qidghın ha`uyn.
- Aragısqa - uvhuyn K`inni Yunutun. Zı  
exhaliyni otxhuniys baluğar aqqas i`qqə.
- Qəyq`ən dişde, K`ının Yunut? - Nyaganise  
qidghın ha`uyn. Yic vaqake zaqa xhinnen  
veebar deşinbi.
- Zı qəyq`ən deş! - uvhuyn K`inni Yunutun.  
Man k`ılda ıxheeyid, qı`dəyq`ənan kar ıxha.  
K`ının Yunut vuzani işiğe hiqa ayk`anan.

*Ts`etta man gehgerika  
Qiyğa sık`ılda ek`da.  
Goyned g`adayxhvaniy əə.*





Golesqa hiviyxharmee mançik`le Gyavts`una  
G`ı`ye g`ooce.

Gyavts`una G`ı`ye g`alipxhı vuxha. Sa ul aaqı  
mana mıglelqa g`ook`alna:

– Ğu zı nimee qəvəq`ənav`una, K`ının Yunut,  
nyaqavane sayreda i`qqə?

– Goleni şeni suralni aragılka. Maa`ad zı  
baluğar aqqas.

– Voo..! Gyavts`uni G`ı`yeyn eyhen:

– Şeni karale qəvəyq`ən dişde?

K`inni Yunutun eyhen:

– Nişilen, gare, zı qəq`ənas?

– Şençile, golee gyu`urinçile, – uvhuyn  
Gyavts`uni G`ı`yeyn. Zı mani karale  
qəvəyq`ənna!

– Zı qəyq`ən deşva – uvhu, Kınin Yunut  
golesqa ayk`anan. K`ının Yunut golel oğanç  
g`apçıynı xənni yiveyl oğançeniy ilgeç`es  
ıkkан.

– Hınn... Hini yiveyle ilgeç`u, şeni sural aragık  
zı baluğar aqqas.

K`ının Yunut yiveyle şeni suralqa əlgəə  
giyğalan.

Man qəyq`ən deşdiy vodun, Gyavts`uni  
G`ı`yeys qizdaxinxhiy geed yugda eyxheyiy.

– Golee hicooniyxan vodun?

Man ilyozur ilyakkiyn.  
Golee`ad hicome gyu`uriy!  
Hina haşena yiciy! Maa`ad gyu`ur vuzani işiğe  
K`inni Yunutıqayiy ilyakka. K`inni Yunutun  
qərq`ı`niy ats`axha`u deş.  
Mançe liga sav`una.  
Mani goleedinçed liga sav`una.  
K`ının Yunut yi`q`əlqa satk`il it`umda hexvan.  
Man Gyavts`uni G`ı`yeyni k`anençe həməhüd  
it`umda ilgeç`u, g`ı`ye meed qətq`ı`niyn.  
– Hicon ixha? Hicon ixha?  
Q`əsdi Nyaganise qidghın ha`uyn:  
K`inni Yunutun golee gyu`urni karani hək`ee  
gaf haa`a. Q`əsdi Nyaganisin eyhen:  
– Sa t`at`aa alyat`u yi`q`əlqa sak`le, mançik`le  
hagve vasneedin xədin t`at`aa.  
K`inni Yunutus xaaqa baluğaşikva sak`alas  
ıkkın ixha. Manç`il-allı sa t`at`aa alyat`u  
yi`q`əlqa satk`ılin.  
– Sayid şen kar qığeç`u atk`ın eyxhiva  
fikreeqa qaylen.  
– De`eş, man atk`ın deşod!  
– Man meed goleecad vod.





K`inni Yunutun gozet hidya`uyn. Mançe  
çin xədİN t`at`aa ooqa ulyot`ul k`yaqqıyn.  
Golençiqad t`at`aa vodniy. XədİN, geed xədİN  
t`at`aa! Mançed man t`at`aa K`inni Yunutulqa  
k`yaqqıyn.

K`inni Yunutun çin t`at`aa xilence g`a`avhu  
g`adatxhuniyn.

Man g`adatxhuniyn, g`adatxhuniyn...

Gyavts`uni G`ı`yeyni mìgleke...

Q`əsdi Nyaganisni mìgleke...

İldyozurcad xaaqamee g`adatxhuniyn...

K`inni Yunutun çini yedis golee g`acuyni  
karana gaf haa`ana.

- Ooo..! Yed, - zas sayreda baluğaaşıqa i`qqəs  
geedniy ıkkən. Exhal oxhanas baluğarniy  
alles!

Yedin eyhen:

- Ğu manbı allesinbı. Həşdile zaqa k`ırı  
gyaqqe... Ghalbı qıma`a, vakasana t`at`aa  
ilmat`a!

K`inni Yunutun q`iyghanan:

- Hicon manke zi ha`as?

Yedin eyhen:

- Saccu əqəna he`e! Goleeni karalqad əqəna  
ha`a - ha`a ilgeç`e.

K`inni Yunutun eyhen:

- Hək`edane eyhe, yed? Medin hiçcud ha`as  
ıkkən dişde?

Yedin eyhen:

- Zi eyhen xhinne he`e, ixhayn!

K`ının Yunut ek`ın, qı`dəyq`ənanniy vod.

Yedik`le man ats`anniy.

K`ının Yunut meed goleni suralqa ayk`an.





- Həşdilexheeyid man kar atk`ın eyxhi!

K`inni Yunutun çiled alqa uvhuyn:

- De`eş, man hamaa vod!

Man kar haşenkin xhinne meed qolee  
gyu`uriy.

Kinni Yunutun çiše yic guçun huvaci.

Qiyğa çincad yic xhineeqa ilyakkas alikkı.

Qiyğa meed, çincad, yic maa`ad gyu`urni  
karas əqənə ha`as ilekkan.

Maa`ad gyu`urinçed əqənə ha`a gidgil!

K`inni Yunutusse şadvalin əqənə g`attitxhın.

Çisqa həməxüd qadı maa`ad gyu`urni karasıd,  
yunutar şadetxhays ha`an karbı ha`as ikkan.

Mançis zakva hambaziyyalla haa`as vob  
vukkan! Çiledalqa K`inni Yunutun uvhuyn:

- Həşdile zasse şeni suralqa ilgeç`es əxə.

Goyne man yivni oğançe g`adatxhun ilgeç`en.

Şeni sural K`inni Yunutun arageençe baluğar  
aqqaqqa. Sikinni vaxtale çisse alyat`as

əxənmen baluğar aqqıynkı. Man goleni

oğanç`e ilgeç`u g`adayxhvan yi`q`əlka qaylen.

İni yəqqee K`inni Yunutun goleeni karalqa xıl  
ha`u ilgeç`en.



Mançed K`inni Yunutulqa xıl ha`uyn.  
K`inni Yunutun baluğar it`umda xile aqqı  
xaaqa g`adayxhvanan.

Yed Yunutun eyhen:

- Bala, həynəxdun baluğar həşdilemee ne zı,  
ne ġu otxhuniynbı deşdiy.

Yedee uvhuynçile K`ının Yunut geed  
şadxhrayn:

- Yed, vas nenkeyiy ikkan zı sayreda  
baluğaşıqa i`qqəsİN. Goleeni karaled qəq`ənas  
deş!

Yedin eyhen:

- Ats`an, ats`an, yizda ek`na bala!  
K`ının Yunut yedni aq`veeqa ilyakka – ilyakka  
g`iysanan:
- Yed, goleedin kar hucooniyxan?

**Ek`na gade**  
*Dağıstan nağılı.*

**Ts`eppiyna xənevur**  
*Kitabın məzmunu uşaqlar üçündür. Tövrat əhvalatın  
nağılı edilməsi.*

**K`inni Yunutna mexxva**  
*Lilian Murun “Balaca yenotun gecə macərası” nağılı.*